



N° de référence PAC 84084-15-0234 Date et heure de clôture : 23 novembre 2015, 14 h (heure des Rocheuses)

## **Préavis d'attribution de contrat (PAC) visant l'examen et l'analyse des documents de prévision des incendies pour un audit du système de gestion des situations d'urgence**

L'Office national de l'énergie a cerné un besoin pour les services d'un entrepreneur devant l'aider à mener l'un des six audits qu'il est tenu d'effectuer d'ici la fin de l'exercice selon le mandat qui lui a été confié par le Parlement.

L'audit de TransMountain Pipelines ULC (TMPU) qui vient d'être lancé nécessite le recours aux services d'un entrepreneur spécialisé dans l'examen des documents de prévision des incendies et des pratiques associées ainsi que dans l'évaluation des systèmes de lutte contre les incendies que la société a mis en place à ses deux plus gros terminaux, soit ceux d'Edmonton et de Burnaby / Westridge.

### **Objet du PAC**

Le présent PAC a pour but d'aviser les fournisseurs que l'Office entend attribuer un marché à Haines Fire & Risk Consulting pour les services indiqués ci-dessus. Le gouvernement souhaite auparavant donner l'occasion à d'autres fournisseurs éventuels de manifester leur intérêt à offrir leurs services et à démontrer qu'ils sont en mesure de satisfaire aux exigences. Pour ce faire, ils doivent déposer un énoncé de capacités avant la fin de la période fixée de 15 jours civils.

Si aucun autre fournisseur ne soumet, avant la date limite indiquée dans le PAC, un énoncé de capacités répondant aux exigences précisées dans celui-ci, l'agent de négociation des marchés peut octroyer le marché au fournisseur sélectionné d'avance.



## Définition du besoin

L'Office doit retenir les services d'un entrepreneur pouvant fournir l'interprétation et l'analyse spécialisées nécessaires des documents de prévision des incendies de TGPU, tel qu'il est requis dans le cadre de l'audit du système de gestion des situations d'urgence de la société. Cet audit et le suivi du plan de mesures correctives doivent être réalisés à l'intérieur des délais prescrits par le Parlement. La durée prévue de la mission va du 25 novembre 2015 au 31 mai 2016.

## Critères d'évaluation de l'énoncé de capacités (exigences essentielles minimales)

Tout fournisseur intéressé doit démontrer, dans un énoncé de capacités, qu'il est en mesure de s'acquitter des tâches prévues dans le contexte suivant :

1. Il possède une expérience récente et directe en prestation des services requis pour des installations en Amérique du Nord.
2. Il connaît la réglementation de l'Office, ses protocoles d'audit et les autres lois qui s'appliquent.
3. Il connaît à fond le matériel produit par la National Fire Prevention Association ainsi que les exigences connexes au Canada en matière de lutte contre les incendies pour des installations industrielles et/ou de transport ou de stockage de pétrole et de gaz.
4. Il a une formation universitaire, qui comprend notamment un diplôme pertinent en ingénierie, dans le domaine de la conception, de la construction et de la mise en œuvre de systèmes industriels de lutte contre les incendies.



N° de référence PAC 84084-15-0234 Date et heure de clôture : 23 novembre 2015, 14 h (heure des Rocheuses)

5. Puisque ce travail est accompli dans le cadre d'un audit plus vaste du système de gestion d'une société réglementée par l'Office, il importe qu'il n'y ait aucun conflit d'intérêts, réel ou perçu, avec l'entrepreneur.
6. En raison de la rigueur des délais impartis, l'entrepreneur a confirmé qu'il disposait des ressources voulues et qu'il avait le temps de mener à terme le travail visé par le marché.

### **Accords commerciaux s'appliquant au marché**

Le marché est assujéti aux accords commerciaux suivants :

1. ALENA
2. AMP-OMC

### **Justification relativement au fournisseur présélectionné**

L'entrepreneur suggéré a le niveau de scolarité recherché et une expérience de travail semblable à celle requise, récente et directe, pour des installations en Amérique du Nord, ayant examiné les documents de prévision des incendies d'installations de même nature en Alaska.

### **Exceptions prévues au *Règlement sur les marchés de l'État***

Les exceptions ci-après au *Règlement sur les marchés de l'État* sont invoquées pour le présent marché aux termes de l'alinéa 6d) qui se lit comme suit : « *les cas où le marché ne peut être exécuté que par une seule personne.* »



N° de référence PAC 84084-15-0234 Date et heure de clôture : 23 novembre 2015, 14 h (heure des Rocheuses)

### **Durée du marché proposé ou dates de livraison**

Le marché proposé est d'une durée d'environ six mois, jusqu'au 31 mai 2016.

### **Coût estimatif du marché proposé**

La valeur estimative de ce marché s'élève à 85 000 \$ (TPS/TVH en sus).

### **Nom et adresse du fournisseur présélectionné**

Haines Fire & Risk Consulting  
1 Linda Lane, Suite B, Southampton  
NJ 08088

### **Droit des fournisseurs de présenter un énoncé de capacités**

Les fournisseurs qui estiment être parfaitement capables de fournir les services décrits dans le PAC peuvent faire parvenir à la personne-ressource mentionnée dans le présent avis un énoncé de capacités écrit d'ici la date de clôture. L'énoncé de capacités doit clairement montrer comment le fournisseur satisfait aux exigences indiquées dans le préavis.

### **Date limite pour présenter un énoncé de capacités**

Les énoncés de capacités seront acceptés jusqu'au 23 novembre 2015 à 14 h, heure des Rocheuses.



N° de référence PAC 84084-15-0234 Date et heure de clôture : 23 novembre 2015, 14 h (heure des Rocheuses)

## Demandes de renseignements et présentation des énoncés de capacités

Les demandes de renseignements et les énoncés de capacités doivent être adressés comme suit :

Monsieur Owuor Okiro  
Analyste technique de l'approvisionnement  
Office national de l'énergie  
517, Dixième Avenue S.-O.  
Calgary (Alberta) T2R 0A8  
Téléphone : 403-604-6254  
Télécopieur : 403-292-5503  
Courriel : [owuor.okiro@neb-one.gc.ca](mailto:owuor.okiro@neb-one.gc.ca)